**نخستین واژه نامه قمی (1 صفحه)**

**نويسنده : خطیبی، ابوالفضل**

فارسى قمى. دکتر على‏اشرف صادقى. قم. مؤسسه انتشارات باورداران. 1380. 157 ص. بى‏گمان گسترش اجتناب‏ناپذیر زبان معیار فارسى گویشهاى ایرانى را در معرض ضعف و نابودى قرار داده است. چه بسا در گوشه و کنار کشور ما گویشهایى رواج داشته که اکنون هیچ اثرى از آنها باقى نمانده است. بنابراین، بر محققان دلسوز فرض است که واژه‏هاى این گویشها را گردآورى و مدون کنند تا از خطرنابودى کامل این میراث ارجمند زبان فارسى جلوگیرى شود. به تازگى دکتر صادقى، از بزرگترین زبان‏شناسان متخصص در گویشهاى ایرانى، نخستین بار واژه‏هاى زادگاه خود قم را گردآورى و منتشر کرده است و امید است دیگر محققان و علاقه‏مندان به زبان فارسى نیز به پیروى از این شیوه به گردآورى گویش زادگاه خود همت گمارند.

دکتر صادقى در مقدمه عالمانه کتاب درباره این مسائل به بحث پرداخته است: ویژگیهاى آوایى گویشهاى مرکزى ایران؛ قدیم‏ترین نمونه‏هاى زبان قمى که در ترجمه تاریخ قم که اصل آن در قرن چهارم هجرى نوشته شده باقى مانده است؛ و ویژگیهاى آوایى و صرفى و نحوى فارسى قمى در زمان حاضر. بعد از مقدمه، واژه‏نامه آمده که مؤلف در پیشگفتار کتاب به نکات مهمى درباره ویژگیهاى واژه‏نامه اشاره کرده است که از آن جمله است: ناآشنایى نسل جدید ساکنان قم با واژه‏هاى گردآمده در این مجموعه، تعلق بعضى از آنها به روستاهاى قم، خصوصا کِرمِجگان، ضبط تلفظهاى دوگانه (مثلاً دو اصطلاح آرابیرا و آران‏بیران) بعضى از واژه‏ها، افزودن توضیحات از متون قدیم و معادلهایى از سایر گویشها و لهجه‏ها ذیل برخى واژه‏ها، آوردن واژه‏هایى که در فارسى تهرانى و سایر شهرها نیز به کار مى‏رود، ولى تلفظ قمى آنها متفاوت است (مانند چُمچاره که در تهران به شکل چِمچاره به کار مى‏رود). «ضرب‏المثلهاى قمى» و «لغات کِرمِجگانى» که در پایان کتاب آمده بر ارزش و فایده آن افزوده است.

ابوالفضل خطیبى